

**ROMA NEMZETISÉGI ÖNKORMÁNYZAT**  
**8455. PUSZTAMISKE**

**Szám:** 2-3/2013.

**J E G Y Z Ő K Ö N Y V**

**Készült:** Pusztamiske Roma Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testületének 2013. február 12-én (kedd) 10,00 órai kezdettel megtartott nyilvános üléséről.

**Az ülés helye:** Polgármesteri Hivatal  
Pusztamiske, Dózsa Gy. u. 23.

<b>Jelen vannak:</b>	Orsós István	<b>elnök</b>
	Orsós Sándor	elnök-helyettes
	Orsós Róbert Lajos	képviselő, jegyzőkönyv-hitelesítő
	Orsós Lajos	képviselő

**Tanácskozási joggal jelen van:**

Szarka Gyula jegyző  
Varga Erzsébet főtanácsos  
Varga Zoltánné főelőadó

**Valamennyi napirendi pontnál jelen van:**

Kis-Poór Judit előadó, jegyzőkönyvvezető

**Meghívottként jelen van:**

Takács László polgármester

**Orsós István elnök** üdvözli a képviselő-testületi ülésen megjelenteket.

Napirend előtt javasolja, hogy a korábban megüresedett képviselői hely betöltésére vonatkozó tudnivalókról a jegyző Úr adjon tájékoztatást.

**Szarka Gyula jegyző:**

Elmondja, hogy a korábban megüresedett képviselői hely betöltésére vonatkozóan a helyi választási bizottság elnöke írásban megkereste a kisebbségi önkormányzati választáson legtöbb szavazatot kapott, de mandátumhoz nem jutó képviselőjelöltet, Orsós Ferencné, aki írásban nyilatkozott arról, hogy nem kíván élni a mandátumhoz jutás lehetőségével. Ezt követően a helyi választási bizottság elnöke írásban megkereste a kisebbségi önkormányzati választáson soron következő legtöbb szavazatot kapott, de mandátumhoz nem jutó képviselőjelöltet, Boros Gyulát, aki szintén írásban nyilatkozott arról, hogy nem kíván élni a mandátumhoz jutás lehetőségével. A soron következő legtöbb szavazatot kapott, de mandátumhoz nem jutó képviselőjelöltet, Orsós Lajost szintén írásban megkereste a helyi választási bizottság elnöke, hogy kíván-e a mandátumhoz jutás lehetőségével élni. Orsós Lajos írásban nyilatkozott, hogy a mandátumhoz jutás lehetőségével élni kíván.

Ismerteti az új képviselővel, hogy a megválasztott a képviselő jogait azt követően gyakorolhatja, ha előtte letette az esküt. Az eskü szövegét követően saját meggyőződése szerint mondhatja az „Isten engem úgy segítjen” szöveget. Felkéri a jelenlévőket, hogy az eskü letételének idejére álljanak fel.

Megkéri Takács László polgármestert, hogy az eskü szövegét mondja elő.

**Orsós Lajos képviselő** az alábbi szövegű esküt letette:

„Én ..... (név) mint a nemzeti és etnikai kisebbségek jogairól szóló törvény szerinti cigány kisebbségi közösség tagja, esküszöm, hogy képviselői tisztségem el látása során kisebbségi közösségemhez hű leszek, az Alkotmányt és a jogszabályokat megtartom, a tudomásomra jutott titkot megőrzöm, munkám során választóim akaratához híven, lelkiismeretesen járok el, minden igyekezettel a cigány kisebbség anyanyelvének, hagyományainak, kultúrájának a megőrzésén és fejlesztésén fogok fáradozni.”

**Orsós István elnök** megállapítja, hogy az ülés határozatképes, mivel a megválasztott 4 képviselőből 4 képviselő jelen van.

Az ülést megnyitja.

Ezt követően javaslatot tesz az ülés napirendi pontjaira a meghívóban feltüntetettek szerint, melyet a képviselők 4 igen szavazattal – egyhangúlag – az alábbiak szerint fogadtak el:

## N A P I R E N D

### T á r g y:

1. Pusztamiske Roma Nemzetiségi Önkormányzat 2013. évi költségvetése.

### Előadó:

Orsós István  
elnök

## N A P I R E N D T Á R G Y A L Á S A

### 1. Napirendi pont:

**Pusztamiske Roma Nemzetiségi Önkormányzat 2013. évi költségvetése.**

**Előadó: Orsós István elnök**

### **Orsós István elnök:**

Megállapítja, hogy a napirendi ponttal kapcsolatos előterjesztést a képviselők a meghívóval együtt megkapták. Felolvassa az előterjesztést.

Sajnálattal kell tudomásul venni, hogy az ez évre tervezhető állami támogatás nagyon csekély. Ennek következtében nem terveztek rendezvényeket. Főként tanszerek beszerzésével kívánják segíteni az arra rászoruló szülőket.

Megkérdezi, van-e valakinek kérdése, hozzászólása.

**Orsós István elnök:**

Szavazásra teszi fel, ki ért egyet a költségvetés elfogadásával.

A Képviselő-testület 4 igen szavazattal – egyhangúlag – az alábbi határozatot hozta:

**4/2013. (II.12.) CKÖ. h a t á r o z a t:**

Pusztamiske Roma Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete (a továbbiakban: Képviselő-testület) az államháztartásról szóló 2011. évi CXCV. törvény és Magyarország 2013. évi központi költségvetéséről szóló 2012. évi CCIV. törvény alapján, a nemzetiségek jogairól szóló 2011. évi CLXXIX. törvény 78. § (3) bekezdésében meghatározott feladatkörében eljárva Pusztamiske Roma Nemzetiségi Önkormányzat (a továbbiakban: nemzetiségi önkormányzat) 2013. évi költségvetését a következők szerint fogadja el:

**I.**

**A költségvetés bevételei és kiadásai**

1. A Képviselő-testület a továbbiakban: nemzetiségi önkormányzat 2013. évi költségvetésének

bevételi főösszegét	251 ezer forintban,
kiadási főösszegét	251 ezer forintban

állapítja meg.

2. A Képviselő-testület

- a) a nemzetiségi önkormányzat működési célú bevételeit 251 ezer forintban;
- b) a nemzetiségi önkormányzat működési célú kiadásait 251 ezer forintban, ebből:
- a munkaadókat terhelő járulékok és szociális hozzájárulási adó összegét 3 ezer forintban,
  - a dologi kiadásokat 248 ezer forintban

állapítja meg.

3. A tárgyévi költségvetési bevételek és kiadások különbözeteként a tárgyévi költségvetési hiány összege 29 ezer forint. A költségvetési hiány belső finanszírozására az előző évi pénzmaradvány szolgál az 1. mellékletben részletezettek szerint.

4. A nemzetiségi önkormányzat bevételeit kiemelt előirányzatok szerinti bontásban az 1. melléklet tartalmazza.

5. A nemzetiségi önkormányzat kiadásait kiemelt előirányzatok szerinti bontásban a 2. melléklet tartalmazza.
6. A nemzetiségi önkormányzat költségvetési mérlegét a 3. melléklet tartalmazza.
7. A nemzetiségi önkormányzat előirányzat felhasználási tervét a 4. melléklet tartalmazza.
8. A nemzetiségi önkormányzat költségvetésének szakfeladatonkénti részletezését az 5. melléklet tartalmazza.
9. A Képviselő-testületnek többéves kihatással járó döntése nincs.
10. A nemzetiségi önkormányzat közvetett támogatást nem nyújt.
11. A Képviselő-testület a Magyarország gazdasági stabilitásáról szóló 2011. évi CXCV. törvény (a továbbiakban: Stabilitási törvény) 3. § (1) bekezdése szerinti adósságot keletkeztető ügyletet eredményező fejlesztést a nemzetiségi önkormányzat 2013. évi költségvetésében nem tervez.
12. A nemzetiségi önkormányzatnak a Stabilitási törvény 3. § (1) bekezdése szerinti adósságot keletkeztető ügyletekből és kezességvállalásokból fennálló kötelezettsége nincs. A nemzetiségi önkormányzatnak saját bevétele nincs.

## II.

### **A költségvetés végrehajtásának szabályai**

1. A nemzetiségi önkormányzat bevételeivel és kiadásaival kapcsolatban a tervezési, gazdálkodási, ellenőrzési, finanszírozási, adatszolgáltatási és beszámolási feladatok ellátásáról a Tüskevári Közös Önkormányzati Hivatal Kirendeltsége, Kolontár gondoskodik.
2. A nemzetiségi önkormányzat hitelállománnyal 2013. január 1. napján nem rendelkezik. Amennyiben a nemzetiségi önkormányzat teljesített bevételei nem fedezik a tervezett, illetőleg létrejött kiadást, úgy a számlavezető pénzügyintézetnél „működési hiányok fedezetére biztosított hitel” címén hitel vehető fel. A hitel felvételéről, a hitel összegéről a Képviselő-testület dönt.
3. A Képviselő-testület felhatalmazza az elnököt, hogy az átmenetileg szabad pénzeszközöket betétként lekösse.
4. A működési célú általános tartalék az évközi többletigények fedezetéül, valamint az elmaradt bevételek pótlására szolgál. A

Képviselő-testület az általános tartalékkal való rendelkezés jogát évi 20 ezer Ft összeghatárig az elnökre ruházza át.

5. A nemzetiségi önkormányzat költségvetésének módosítása a Képviselő-testület hatáskörébe tartozik. A költségvetés kiemelt előirányzatai közötti átcsoportosítás joga a Képviselő-testület hatáskörébe tartozik.
6. A költségvetési év során keletkező költségvetési többlet felhasználásáról a Képviselő-testület a költségvetési határozat módosítása során dönt.

### III.

#### Záró rendelkezések

E határozat rendelkezéseit 2013. január 1. napjától kell alkalmazni.

**Felelős:** Orsós István elnök

**Határidő:** azonnal

#### 1. melléklet

#### Pusztamiske Roma Nemzetiségi Önkormányzat 2013. évi költségvetése

#### BEVÉTELEK

ezer forint

Cím- szám	Alcím- szám	Kiemelt ei. szám	BEVÉTEL MEGNEVEZÉSE	2013. évi előirányzat
1.	1.	1.	<b><u>Támogatásértékű bevételek</u></b>	
			<b>Működési célú támogatásértékű bevétel központi költségvetési szervtől</b>	
			Működési célú általános támogatás	222
			<b>Támogatásértékű bevételek összesen:</b>	<b>222</b>
<b><i>Tárgyévi költségvetési bevételek összesen:</i></b>				<b>222</b>
<i>Tárgyévi költségvetési hiány:</i>				29
Költségvetési hiány belső finanszírozása:				
2.			<b>Előző évi pénzmaradvány</b>	<b>29</b>
<b>BEVÉTELEK ÖSSZESEN:</b>				<b>251</b>

**2. melléklet****Pusztamiske Roma Nemzetiségi Önkormányzat 2013. évi költségvetése****KIADÁSOK**

ezer forint

Cím- szám	Al- cím szám	Előir. csop.	Kie- melt előir.	KIADÁS MEGNEVEZÉSE	2013. évi előirányzat
1.	1.	1.		<b><u>Pusztamiske Roma Nemzetiségi Önkormányzat</u></b> <b>Helyi nemzetiségi önkormányzatok igazgatási tevékenysége</b> Működési költségvetés	
			1.	Személyi juttatások	-
			2.	Munkaadókat terhelő járulékok és szoc. hozzájárulási adó	3
			3.	Dologi kiadások	248
				<b>Helyi nemzetiségi önkormányzatok igazgatási tevékenysége összesen:</b>	<b>251</b>
				<b>Működési kiadások összesen:</b>	<b>251</b>
<b><i>Tárgyévi költségvetési kiadások összesen:</i></b>					<b>251</b>
<b>KIADÁSOK ÖSSZESEN:</b>					<b>251</b>

**3. melléklet****Pusztamiske Roma Nemzetiségi Önkormányzat 2013. évi költségvetése****Működési és felhalmozási célú bevételek és kiadások**

ezer forint

Sor- szám	M E G N E V E Z É S	2011. évi tény	2012. évi várható	2013. évi terv
	<b><u>Működési célú bevételek:</u></b>			
1.	Működési célú támogatásértékű bevételek	210	305	222
2.	Előző évi pénzmaradvány igénybevétele	23	-	29
<b>Működési célú bevételek összesen:</b>		<b>233</b>	<b>305</b>	<b>251</b>
	<b><u>Működési célú kiadások:</u></b>			
1.	Személyi juttatások	-	-	-
2.	Munkaadókat terhelő járulékok és szoc. hozzájárulási adó	-	-	3
3.	Dologi kiadások	214	276	248
<b>Működési célú kiadások összesen:</b>		<b>214</b>	<b>276</b>	<b>251</b>
<b>BEVÉTELEK MINDÖSSZESEN:</b>		<b>233</b>	<b>305</b>	<b>251</b>
<b>KIADÁSOK MINDÖSSZESEN:</b>		<b>214</b>	<b>276</b>	<b>251</b>

## Pusztamiske Roma Nemzetiségi Önkormányzat 2013. évi költségvetése

2013. évi előirányzat felhasználási terv

ezer Ft

Megnevezés	Előir. összesen	I. hó	II. hó	III. hó	IV. hó	V. hó	VI. hó	VII. hó	VIII. hó	IX. hó	X. hó	XI. hó	XII. hó
Intézményi működési bevételek													
Közhatalmi bevételek													
Költségvetési támogatás													
Előző évi kv-i kieg., visszatér.													
Támogatásértékű bevételek	222		222										
Pénzeszközátvétel áh. kívülről													
Felhalmozási bevételek													
Hitel, ép., tám. kölcsön bev.													
Függő, átfutó, kiegyenlítő bev.													
Előző évi pénzmaradvány	29	29											
<b>BEVÉTELEK ÖSSZESEN:</b>	<b>251</b>	<b>29</b>	<b>222</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>
Személyi juttatások													
M.a. terh.járulékok és szoc.hjár adó	3							3					
Dologi kiadások	248	5	5	5	5	5	10	5	150	10	5	5	38
Intézményfinanszírozás													
Támogatásértékű kiadások													
Pénzeszközátadások áh. kívülre													
Ellátottak pénzbeli juttatásai													
Felújítások													
Beruházások													
Pénzügyi befekt. kiadásai													
Hitel, ép., tám. kölcsön kiad.													
Függő, átfutó, kiegyenlítő kiad.													
Tartalékok													
<b>KIADÁSOK ÖSSZESEN:</b>	<b>251</b>	<b>5</b>	<b>5</b>	<b>5</b>	<b>5</b>	<b>5</b>	<b>10</b>	<b>8</b>	<b>150</b>	<b>10</b>	<b>5</b>	<b>5</b>	<b>38</b>

**5. melléklet**

**PUSZTAMISKE ROMA NEMZETISÉGI ÖNKORMÁNYZAT  
2013. ÉVI KÖLTSÉGVETÉSE**

ezer forint

**841127-1 Helyi nemzetiségi önkormányzatok igazgatási tevékenysége**

5331	Egészségügyi hozzájárulás	3
5431	Irodaszer, nyomtatvány beszerzése	120
54913	Egyéb készletbeszerzés	45
55111	Nem adatátviteli célú távközlési díjak - telefondíj	5
55219	Egyéb üzemeltetési, fenntartási szolgáltatási kiadások	5
5561	Pénzügyi szolgáltatások - banki jutalék, költség	15
56111112	Vásárolt termékek és szolgáltatások ÁFA-ja 27%	46
56211	Belföldi kiküldetés - gépkocsi használat	10
57211	Munkáltató által fizetett SZJA	<u>2</u>
		24
		8
<b>SZAKFELADAT KIADÁSA ÖSSZESEN:</b>		<b>251</b>
Költségvetési létszámkeret		-

**BEVÉTELEK:**

46411	Támogatásértékű működési bevétel központi költségvetési szervtől - állami támogatás	222
981111	Előző évi pénzmaradvány igénybevétele	29
<b>SZAKFELADAT BEVÉTELE ÖSSZESEN:</b>		<b>251</b>

**Szarka Gyula jegyző:**



Tájékoztatja a képviselőket, hogy az államháztartási törvénynek a középtávú tervezésre vonatkozó szabályai között olyan rendelkezés található, mely szerint a nemzetiségi önkormányzat évente, legkésőbb a költségvetés elfogadásáig határozatban állapítja meg a külön jogszabályban meghatározottak szerinti saját bevételeinek, valamint az adósságot keletkeztető ügyleteiből eredő fizetési kötelezettségeinek költségvetési évet követő három évre várható összegét. Ennek keretében igyekeztünk számba venni a nemzetiségi önkormányzat 2014-től 2016-ig várható saját bevételeit. Ezen évekre várhatóan adósságot keletkeztető fizetési kötelezettség nem keletkezik.

Felolvassa a képviselőknek a határozat tervezetét.

**Orsós István elnök:**

Szavazásra teszi fel a ki ért egyet a jegyző által elmondott határozati javaslat elfogadásával.

A Képviselő-testület 4 igen szavazattal – egyhangúlag – az alábbi határozatot hozta:

**5/2013. (II.12.) CKÖ. h a t á r o z a t :**

Pusztamiske Roma Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete az államháztartásról szóló 2011. évi CXCV. törvény 29. § (3) bekezdésében foglalt felhatalmazás alapján a nemzetiségi önkormányzat adósságot keletkeztető ügyleteiből eredő fizetési kötelezettségeinek a 2013. évi költségvetési évet követő három évre várható összegét az alábbiak szerint határozza meg:

1.) Az adósságot keletkeztető ügyletekhez történő 353/2011. (XII. 30.) Korm. rendelet 2.§ (1) bekezdése szerinti saját bevétel költségvetési évet követő 3 évre várható összege:

- 2014. évben várható saját bevétel	- eFt
- 2015. évben várható saját bevétel	- eFt
- 2016. évben várható saját bevétel	- eFt

2.) Magyarország gazdasági stabilitásáról szóló 2011. évi CXCV. törvény 3.§ (1) bekezdése szerinti adósságot keletkeztető ügyleteiből eredő fizetési kötelezettségeinek a költségvetési évet követő 3 évre várható összege:

- 2014. évben várható fizetési kötelezettség	- eFt
- 2015. évben várható fizetési kötelezettség	- eFt
- 2016. évben várható fizetési kötelezettség	- eFt

Egyéb kérdés, hozzászólás nem volt, **Orsós István elnök** megköszönte a képviselőknek a megjelenést és az ülést 10,30 órakor bezárta.

Kmft.

**Orsós István**  
elnök

**Orsós Róbert Lajos**  
jegyzőkönyv-hitelesítő